

国際
交流

ボランティア

ぼろんていえ

Volontiers!

2024年1月

Vol.138

【編集/発行】

(一財)町田市文化・国際交流財団
町田国際交流センター

～町田国際交流センターだより～

町田発

国際ボランティア祭り 第25回「夢広場」開催

11月3日(金・祝)晴天の中、ぽっぽ町田屋外広場で、第25回夢広場が賑やかに開催されました。今年度は第25回記念として11月23日(木・祝)に町田市民フォーラム3階ホールで「記念ステージ」も開催しました。

会場では、海外と交流しているNPO、NGOの団体・個人の国際支援、国際交流の活動報告と民芸品の販売が行われました。

ステージを通して異文化理解の促進、海外の多様な文化をご披露していただきました。長年「この星に平和と希望を！」をconceptとして、今年度は2回の開催で24団体・個人にご協力をいただき感謝しています。

特別企画 シリアンハズHussamさんによる「トルコ・シリア大地震のその後」のお話を聞いて、被災している子供の命が守られるように祈らずにはいられませんでした。

セレモニーでは、町田市長代理町田市文化・スポーツ振興部長 篠崎様、町田青年会議所理事長 神永様、町田市社会福祉協議会会長 鈴木様、名誉実行委員長 齋藤様、町田市文化・国際交流財団理事長 高橋様よりお心のこもったご挨拶を賜りました。

実行委員会では反省会において意見交換を行い、より良い内容で交流が出来る様に、次回に向けて準備をしていきます。

国際理解・協力部会 山口 美知子



ぼろんていえ

Volontiers! の由来：誘われたとき、頼まれたとき「喜んで！」と笑顔で応えるフランス語

町田国際交流センターではボランティアを中心に、日本にいる外国の方を支援したり、コミュニケーションの活性化をはかるなど、様々な活動を行っています。

国際交流事業やボランティアのお問い合わせは、町田国際交流センターまで

〒194-0013 東京都町田市原町田4-9-8 町田市民フォーラム4F

TEL 042(722)4260 FAX 042(722)5330

☎ <https://www.machida-kokusai.jp>

✉ E-mail: info@machida-kokusai.jp



「まちカフェ！」に参加しました 2023年12月2日

「まちカフェ！」開催初日となる12月2日（土）、町田市役所3階に設けた町田国際交流センターのブースは多くの子供たちの笑顔で賑わうとともに、当センターの活動を市民の皆様にご覧いただくことで国際交流について考える場となりました。

今年で17回目となる「まちカフェ！」は、町田市で活動するNPO法人や地域・市民団体が集い、活動発表や交流を行う市民協働フェスティバルです。

今年度、当センターはワークショップ：「モビールを作ろう」と「訪れたことのある国にシールを貼って、みんなで世界地図を作ろう」の2つを出展しました。

ワークショップでは、子どもたちが地球や星の形に切り取った色とりどりの紙を使いとてもかわいらしいモビールを作り、家に飾るため大事に持ち帰っていました。子どもたちが自分の好きな色を選び、一生懸命作成している姿が印象的でした。

世界地図にもたくさんの皆さんが足を止められ、若いころに旅行した国や仕事で訪れたことのある場所にシールを貼り、当時の思い出を懐かしそうに家族で話したり、今後行ってみたい国に思いを馳せていました。

コロナ禍において、一時期海外への渡航制限もありましたが、同じ地域に暮らす外国籍住民との相互理解・支援、地域国際交流や多文化共生の必要性はますます高まっています。今回の「まちカフェ！」への参加は、あらためて国際交流について考えるよいきっかけになりました。

広報部会 小松崎 宇弘



その他のイベント

日にち	イベント名	部会
11月 5日（日）	お茶をたててみませんか	国際交流部会
11月11日（土）	芹が谷公園イベント	子ども教室部会
11月28日（火）	日本語教室ブラッシュアップ講座	日本語教室部会

町田でみかん狩り、モルック体験交流！ 2023年11月23日

国際交流部会は去る11月23日（木・祝）に秋の味覚ツアーを開催致しました。開催当日は小春日和の好天に恵まれ、地域在住外国人と国際交流部会員合わせて総勢48名が 町田市つくし野に集い、みかん狩りとモルック体験で交流を深めました。参加者の国籍は12カ国にもおよび、国際都市町田を改めて感じる一日となりました。みかん狩り農園内では、慎重に美味しそうに熟したミカンを選別されている方や、中には今回参加しなかった家族、友人の為に、片手で持てないほどのミカンを収穫される方もいらっしゃいました。

ツアー後半に実施したモルックはフィンランド由来の競技で、数字の付いた12本の木の的を木棒で投げ倒し点数を競う簡単なゲームですが、これがハマるのです！参加者の皆さんにとっては初めての体験でしたが、子供、大人、年齢、言葉の違いも関係なくゲーム、応援に夢中となり、最後には参加者全員が1つのチームとなり、とても素晴らしい交流が出来ました。今後も、このような交流の機会にもっと多くの方が参加される事を願っています。

国際交流部会 榎本 雅之

参加者の声

11月23日（木・祝）、青い空にうろこ状の薄い雲が漂っているなか、私は国際交流センターのみかん狩りに参加しました。いろいろな国の人が40人以上、5歳の子供から80代の方まで、あまり大きくない果樹園で、みかんの木の下を行き来して、誰もが食べて、摘んで、味の違いを比較していました…。忘我の中で思う存分楽しみました。そんな中、私はリーダーのボランティアの方たちが、あまりみかんをとっていないことに気づきました。ほとんどの方は黙ってみんなを見守っていて、いつでも参加者のちょっとした問題も解決しようとしていました。私は各木のみかんを取ってボランティアの方に分けて食べてもらいました。

その後、みかんを食べながら公園に向かいました。すでにボランティアの方が公園でモルックの準備をしていました。私は知りませんでしたが、フィンランドから来たゲームで木の棒を投げて遊びます。どの組も早く投げて、それぞれの点数を計算して、最後に優勝を決めました。優勝者は喜んで小躍りしていました。初冬に入っても、みんな春風を浴びているようでした。終わった後、公園で友達がわざわざ用意してくれたお弁当を食べ、幸せな気持ちでしっかりした足取りでジムに歩いていきました。

姜 秀英



ここまちベースイベント

「絶対あがる!? おりがみで凧づくり」

おりがみを使って簡単な凧をつくるワークショップです。どうして飛ぶのかを考えながら高くあがる凧と一緒に作りましょう！子どもだけでも、親子参加でも大歓迎です。ぜひお越しください！

対象 4歳以上の方
定員 各部20人
日時 1月27日(土)
 1部：午前11時～午後1時
 2部：午後2時～午後4時

会場 町田第一中学校図書室
 「ここまちベース」ほか
 (町田市中町1-27-5)

参加費 無料

申し込み 参加申込フォーム
 (右記二次元コードまたは
<https://forms.gle/di3wKZn2LXdEhixU8l>
 にアクセス)からお申し込みください。

問い合わせ さがまちコンソーシアム事務局ここまち
 ベース担当 TEL 090-1294-5366
 (受付時間＝祝休日を除く火～土曜日の
 午前9時～午後5時)、町田市生涯
 学習センター TEL 042-728-0071



※ここまちベースは、地域の皆さんが本の閲覧や自習を行うことができる多世代交流の場で、町田第一中学校の図書室を活用しています。学校の宿題からスマホの使い方まで、大学生スタッフによるサポートも実施中！学びの場、憩いの場としてぜひご活用ください☆

主催：町田市生涯学習センター 企画・運営：さがまちコンソーシアム 協力：一般社団法人ものづくり文化振興協会

編集後記

2024年1月。明けましておめでとうございます。今年も「ぼろんていえ」をよろしくお願いいたします。ニュースによると今年の冬は、時より寒波が来襲しますが、おおむね平年より暖かい日々が続くようです。私たち南関東に住む者にとっては有難いことです。

1月も半ばが過ぎると、2023年度に企画されたボランティア活動が始まります。

私たちも2024年度に向かって様々な企画を立案し、来年度も、より活動的に、困っている外国人の方々に対する手厚い手助けが行き届くよう頑張りたいと思います。